

Dentistry.24 Devoirs / exercices

Dentistry.24 Homework / exercises

<https://app.colanguage.com/french/syllabus/dentistry/24>



Exercice 1:

Cartes de dialogue

Instruction: Écrivez un court dialogue pour chaque situation.

1. À l'accueil de la sécurité sociale

Play a conversation where you ask for information about types of health coverage and reimbursement methods.

.....

.....

.....

.....

Dentistry.24 Health insurance and billing / Health insurance and billing
Module 5 National healthcare system and legislation / National

Bonjour, je voudrais comprendre les différents types de couverture santé disponibles.

Hello, I would like to understand the different types of health coverage available.

Bien sûr, il y a la couverture de base et les complémentaires santé.

Of course, there is basic coverage and supplementary health coverage.

Comment fonctionne la couverture de base ?

How does basic coverage work?

Elle rembourse une partie des frais médicaux, en général 70 %.

It reimburses part of the medical expenses, generally 70%.

Et la complémentaire, que rembourse-t-elle ?

And the supplementary one, what does it reimburse?

Elle prend en charge le reste, selon votre contrat.

It covers the rest, depending on your

contract.

Bonjour, pouvez-vous m'expliquer le

système public de remboursement ?

Hello, can you explain the public reimbursement system to me?

Oui, il rembourse un pourcentage des dépenses médicales.

Yes, it reimburses a percentage of medical expenses.

Dois-je payer d'abord et me faire rembourser ensuite ?

Do I have to pay first and get reimbursed afterwards?

Exactement, vous payez d'abord, puis la sécurité sociale vous rembourse.

Exactly, you pay first, then social security reimburses you.

Y a-t-il des frais à ma charge ?

Are there any costs left for me to pay?

Oui, la part non remboursée, appelée ticket modérateur, reste à votre charge.

Yes, the non-reimbursed part, called the co-payment, remains your responsibility.

2. Discuter d'une facture médicale

Simulate an exchange where you ask questions about a medical bill and the costs remaining to be paid.

.....

.....

.....

.....

Dentistry.24 Health insurance and billing / Health insurance and billing
Module 5 National healthcare system and legislation / National healthcare system and legislation

Bonjour, pourriez-vous m'expliquer

cette facture, s'il vous plaît ?

Hello, could you please explain this bill to me?

Bien sûr, elle détaille les actes médicaux et les remboursements.

Of course, it details the medical procedures and reimbursements.

Pourquoi dois-je encore payer 20 euros ?

Why do I still have to pay 20 euros?

C'est le ticket modérateur, la part que la sécurité sociale ne rembourse pas.

That is the co-payment, the part that social security does not reimburse.

Existe-t-il une option pour réduire ce reste à charge ?

Is there an option to reduce this remaining cost?

Oui, une complémentaire santé peut couvrir cette somme.

Yes, a supplementary health insurance can cover this amount.

J'ai reçu une facture pour ma

consultation, mais je ne comprends pas tout.

I received a bill for my consultation, but I do not understand everything.

Je peux vous aider à vérifier les détails.

I can help you check the details.

Quel est le montant remboursé par la sécurité sociale ?

What is the amount reimbursed by social security?

Elle rembourse 70 % du tarif de base.

It reimburses 70% of the base rate.

Et le reste, qui le paie ?

And the rest, who pays it?

C'est vous, ou votre assurance complémentaire si vous en avez une.

It is you, or your supplementary insurance if you have one.

3. Souscrire une assurance santé complémentaire

Have a conversation simulating a request for information to choose suitable supplementary health insurance.

.....

.....

.....

.....

Dentistry.24 Health insurance and billing / Health insurance and billing
Module 5 National healthcare system and legislation / National healthcare system and legislation

Bonjour, je voudrais des informations sur vos assurances complémentaires santé.

Hello, I would like information about your supplementary health insurances.

Bien sûr, nos offres proposent différents niveaux de remboursement.

Of course, our offers provide different levels of reimbursement.

Quelles dépenses sont prises en charge ?

What expenses are covered?

Les dépassements d'honoraires, les médicaments non remboursés, et plus encore.

Excess fees, non-reimbursed medicines, and more.

Est-ce que cela réduit mes frais à payer ?

Does this reduce my costs to pay?

Oui, cela diminue votre reste à charge après le remboursement public.

Yes, it decreases your remaining charge after public reimbursement.

Je souhaite souscrire une complémentaire santé, quels sont les avantages ?

I want to take out supplementary health insurance, what are the benefits?

Elle complète le remboursement de la sécurité sociale.

It complements the reimbursement from social security.

Est-ce que toutes les complémentaires remboursent de la même façon ?

Do all supplementary insurances reimburse in the same way?

Non, les garanties et les prix varient selon les formules.

No, the guarantees and prices vary according to the plans.

Pouvez-vous me conseiller une formule adaptée à mes besoins ?

Can you advise me on a plan suitable for my needs?

Oui, nous pouvons choisir ensemble selon votre budget et vos soins habituels.

Yes, we can choose together according to

Dentistry.24 Devoirs / exercices

Dentistry.24 Homework / exercises

<https://app.colanguage.com/french/syllabus/dentistry/24>



Exercice 2:

Choix multiple

Instruction: Choisissez la bonne solution

1. **Pour vérifier si votre assurance couvre les soins, il faut toujours _ la couverture du patient.**

- a. vérifient b. vérifier c. vérifierez
d. vérifiais

2. **Le dentiste _ un devis conventionnel avant de commencer les soins.**

- a. donne b. donnez c. donnait
d. donnerait

Dentistry.24 Devoirs / exercices

Dentistry.24 Homework / exercises

<https://app.colanguage.com/french/syllabus/dentistry/24>



Exercice 3:

Checking health coverage at

the dentist

Instruction: Remplissez les espaces pour compléter cette courte histoire

Avant mon rendez-vous chez le dentiste, je _____ la couverture de ma mutuelle pour éviter toute surprise sur la facture. Le secrétariat me _____ que la CPAM rembourse une partie des soins, mais que les dépassements d'honoraires peuvent rester à ma charge. Pendant la consultation, le dentiste _____ le devis conventionnel et me _____ un panier prothétique adapté. Après le

rendez-vous, nous _____ la feuille de soins à la

CPAM pour obtenir le remboursement.

Before my appointment at the dentist, I **check** my mutual insurance coverage to avoid any surprise on the bill. The reception tells me that the CPAM reimburses part of the care, but the excess fees may still be my responsibility. During the consultation, the dentist **explains** the standard quote and **offers** me an adapted prosthetic package. After the appointment, we **send** the care form to the CPAM to get the refund.

Vérifier

Dire

Expliquer

Proposer

Vérifier-Présent

Dire-Présent

Expliquer-Présent

Proposer-Présent

je vérifie

je dis

j'explique

je propose

tu vérifies

tu dis

tu expliques

tu proposes

il/elle vérifie

il/elle dit

il/elle explique

il/elle propose

nous vérifions

nous disons

nous expliquons

nous proposons

vous vérifiez

vous dites

vous expliquez

vous proposez

ils/elles vérifient

ils/elles disent

ils/elles expliquent

ils/elles proposent

Envoyer

Envoyer-Présent

j'envoie

tu envoies

il/elle envoie

nous envoyons

vous envoyez

ils/elles envoient

Dentistry.24 Health insurance and billing / Health insurance and billing
Module 5 National healthcare system and legislation / National
healthcare system and legislation